

شَفَاءُ الْجَنَانِ

فِي تَرْجُمَتِهِ هَذَانِ الصَّبِيحِ

كراشان

المصنف الشيخ سعيد بن سعد بن محبان

ترجمته أحمد مطهر بن عبد الرحمن الرافعي الشَّامِاني

دبي دتواكس دنيغ

المكتبة العصرية

سرايا - إندونيسيا

مفرد الطبع والنقل محفوظة



سَمِيَتْهُ هِدَايَةُ الصَّبِيَّانِ \* أَرْجُو أَلِي غَايَةَ الرِّضْوَانِ  
 تَبَكَّى نَظْمًا أَيْ تَأَجَّجِي «هَدَايَةُ الصَّبِيَّانِ» مَعْنَايُ نُوْدُو  
 هَاكِي أَيْ بُوْجِهٖ ٢. أَوَّلِيكُو غَارَاغْ كَانَطِي غَارُفَ بَاغَةِ أَيْ  
 كَاتُو كِي رِيضَانِي كُو سَتِي اللَّهُ.

### بَابُ أَحْكَامِ النَّوْنِ وَالنُّونِ السَّاكِنَةِ

أَتَوِي أَيْ يَكُونُ بَابُ نَرَاغَا فِي فَيْرَا، مَكُونِي نَوْنٍ لَمْ نَوْنُ كَيْ تَابِي:

كَمْ أَرَانُ تَوْنِي يَكُونُ مَا قِي كَمْ مَا عَكُونُ أَنَا أَيْ أَخِيرِي أَيْ سَمِ كَمْ كَاتُونُ  
 نَالِيكَ دِي أَوْ جَفَاكِي لَنْ أَيْلَاغْ نَالِيكَ دِي تُولِيْسْ لَنْ نَالِيكَ فِينُجُو  
 وَقَفْ كِيَا لَفْظُ: سَمِيْعٌ عَلِيْمٌ. سَمِيْعًا بَصِيرًا. دِي نَوْنُ سَاكِنَةٌ  
 أَيْ كُونُ مَا قِي كَمْ تَنْفُ نَالِيكَ كَا أَوْ جَفَاكِي لَنْ نَالِيكَ كَا تُولِيْسْ  
 لَنْ نَالِيكَ وَقَفْ، فَيَا أَوْ كَا مَا عَكُونُ أَنَا أَيْ حُرُفُ كِيَا لَفْظُ: عَنَّ  
 أَتَوَاغْ أَيْ سَمِيْعًا لَفْظُ: أَنَهَارُ. أَتَوَاغْ فَعِلُ كِيَا لَفْظُ: صُبْنُ  
 أَحْكَامُ تَوْنِي وَنَوْنِ تَسْكُنُ \* عِنْدَ الْهَجَاءِ خَمْسَةٌ تَبِيْنُ  
 تَوْنِي سَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي تَوْنِي

تَبَكَّى: حُكْمٌ ٢. تَوْنِي لَنْ نَوْنُ مَا قِي نَالِيكَ كَمْ سَاكَلَهْ  
 سَمِيَتْهُ حُرُوفُ هَجَائِيَّةٌ وَوَلُو لِيكُوْرُ هِيَا يَكُو: هَمْزَةٌ بَاءٌ. تَاءٌ.  
 ثَاءٌ. جِيمٌ. حَاءٌ. حَاءٌ. دَالٌ. رَاءٌ. رَاءٌ. سِيْنٌ. شِيْنٌ.  
 صَادٌ. ضَادٌ. طَاءٌ. ظَلَاءٌ. عَيْنٌ. عَيْنٌ. فَاءٌ. قَافٌ. كَافٌ.  
 لَامٌ. مِيمٌ. نُونٌ. وَاوُ. هَاءٌ. يَاءٌ. أَيْ كُو أَنَا لِيْمَا سَمِيْعٌ بَكَالَ  
 كَتَرَاغَا كِي كَابِيَهْ أَيْ غَيْسُورَا يَكِي - اِنْ شَاءَ اللَّهُ - .

أَظْهَارُ إِدْغَامٍ مَعَ الْغَنَةِ أَوْ يَغْيَرُهَا أَوْ الْقَلْبُ وَالْإِخْفَاءُ  
 تَبَكَّى: رُوْفَانِي لِيْمَا هُوَ هِيَا يَكُو: ١- أَظْهَارُ (عَتَوَاكُ سَبْنُ ٢  
 حُرُوفُ سَعَا تَخْرُجِي تَانْفَابَرُ غَعْغُ) - ٢- إِدْغَامٌ مَعَ الْغَنَةِ  
 (مَلِيْعِي غَا كِي حُرُفُ أَوَّلِ مَارِيْعٍ حُرُوفُ فِينْدُو سَكِرَا دَادِي  
 حُرُوفُ سَمِيْعِي كَمْ دِي تَشْدِيْدِي سَرَانَا بَرُ غَعْغُ) - ٣- إِدْغَامٌ بِغْيَرِ  
 الْغَنَةِ (إِدْغَامٌ تَانْفَابَرُ غَعْغُ) - ٤- أَقْلَابُ (أَعَاكُنِي تَوْنِي لَنْ  
 نَوْنُ مَا قِي أَيْ مِيمٌ) - ٥- إِخْفَاءُ (بَا مَارَا كِي وَإِجَانُ أَنْتَرَانِي أَظْهَارُ  
 لَنْ إِدْغَامٌ تَانْفَا تَشْدِيْدِي سَرَانَا بَرُ غَعْغُ

كَتَرَاغَانُ: غَنَةٌ - بَرُ غَعْغُ هِيَا الْيُكُوْرُ أَيْ بَاءٌ كَمْ مَتَرَسَكَا جَانُورَا يَرْوَعُ.



تَكْسَى: كَفَنَ أَنَا تَوْنِينَ لَنْ نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ  
كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتَهُ.

إِكِيلُهُ مَوْتَوْفُ:

نُونُ	لَفْظُ	وَاجِبَاتُ	سَبَبُ
١	رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ. مَنْ لَدُنْهُ	إِدْعَاءُ بِلَاغَتُهُ	تَوْنِينَ كَنْ نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ
٢	رَوْفٍ رَجِيمٍ. مِنْ رَبِّهِمْ	"	" " " " رَاءُ

وَالْقَلْبُ عِنْدَ الْبَاءِ مِمَّا ذَكَرَا

نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتُهُ.

تَكْسَى: كَفَنَ أَنَا تَوْنِينَ لَنْ نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتُهُ.  
(تَوْنِينَ لَنْ نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتُهُ.)

وَاجِبَاتُ: مِمَّ بَعْدَهُ. سَمِعَ بَصِيرًا. وَجَانُ: سَمِعَ بَصِيرًا.  
وَإِخْفِينَ عِنْدَ بَاقِي الْأَحْرِفِ جُمْلَتُهُ خَمْسَةُ عَشَرَ فَا عَرَفَ

تَكْسَى: كَفَنَ أَنَا تَوْنِينَ لَنْ نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتُهُ.

كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتُهُ.

صَفِّ دَانَا كَرَجَادِ شَخْصٍ قَدَسَا دَمَ طَبَارِ دَفِي يَتَقِي ضَمَّ ظَلَمَا

هِيََا اِيكُو: صَادَ. ذَالُ. ثَاءُ. كَافُ. جِيمُ. شَيْنُ. قَافُ. سَيْنُ.

ذَالُ. طَاءُ. زَاءُ. فَاءُ. تَاءُ. ضَادُ. ظَاءُ.

- اِيكِيلُهُ مَوْتَوْفُ:

نُونُ	لَفْظُ	وَاجِبَاتُ	سَبَبُ
١	رَجَالٌ صَدَقُوا. أَنْصَرْنَا	إِخْفَاءُ	تَوْنِينَ كَنْ نُونُ مَا قِي كَتَمُولَامُ أَتَوَارَاءُ، وَاجِبُ كُوَّةً وَاجِبًا دَعَامَ بِلَاغَتُهُ.
٢	صَوَابًا ذَلِكَ. مُنْذِرٌ	"	" " " " ذَالُ
٣	شَهَابٌ ثَاقِبٌ. مَشْهُورٌ	"	" " " " تَاءُ
٤	مُسْرِى كَذَابٌ. إِنْ كَتَمُوا	"	" " " " كَافُ
٥	عَيْنٌ جَارِيَةٌ. مَنْ جَاءَ	"	" " " " جِيمُ
٦	لِنَفْسٍ سَيِّئًا. يُنْشِئُ	"	" " " " شَيْنُ
٧	سَلَامٌ قَوْلًا. مِنْ قَبْلِ	"	" " " " قَافُ
٨	بِتَلْسِمْ سَلِيمٍ. مَنْ سُوِّلَهَا	"	" " " " سَيْنُ
٩	فَتَوَانُ دَانِيَةً. أَنْزَلْنَا	"	" " " " ذَالُ
١٠	بِلَدَةٍ طَبِيَّةٍ. أَنْطَلَقُوا	"	" " " " طَاءُ
١١	نَفْسَانِ كَيْهٍ. أَنْزَلْنَا	"	" " " " زَاءُ
١٢	خَالِدًا فِيهَا. لِنُفُوقِ	"	" " " " فَاءُ







هِيَ اَيْ كَوْ وَاجِب كَوْ وَاجِدَا اِدْعَامٌ مِثْلِي كَيْ لَفْظٌ: فَمَارِجَتْ تَجَانُّمٌ  
 كَجَبَايَيْنَ اَنَا وَاَوْ مَاتِي تَوْ مِيسَا سَاوُوسَى صَمَّ اِغْ كُونُو غَادِي وَاَوْ كِيَا  
 لَفْظٌ: اَصْبِرُوا وَصَابِرُوا. اَتَوَايَيْنَ اَنَا يَاء مَاتِي تَوْ مِيسَا سَاوُوسَى  
 كَسَرَةً اِغْ كُونُو غَادِي يَاء كَيْ لَفْظٌ: فِي يَوْمٍ، مَعَكُونُو اَيْ كَوْ وَاجِب  
 كَوْ اَنْظَارَكِي اَوْ رَاكَا كَوْ اِذْ عَمَا كِي سَوِيَا اَوْ رَا اِلَا اِغْ دَاوَانِي وَاَوْ لَنْ يَاء.  
 وَالتَّاءُ فِي دَالٍ وَطَاءٍ اثْبَتُوا \* اِدْعَامُهَا نَحْوُ اُحْيَيْتَ دَعْوَةٌ  
 وَامَنْتَ طَائِفَةٌ وَادْعُمُوا \* الدَّالُّ فِي الظَّاءِ نَحْوُ اِظْهَرُوا  
 تَكْسِي: كَفَنَ اَنَا تَاءَ مَاتِي كَمَوْدَالٍ اَتَوَا طَاءَ، وَاجِب كَوْ وَاجِدَا اِدْعَامٌ  
 جِئْسِي: كَيْ لَفْظٌ: اُحْيَيْتَ دَعْوَتَكَ. كُنْ كَيْ لَفْظٌ: اَمَنْتَ طَائِفَةٌ  
 وَاجِب كَوْ وَاجِدَا: اُحْيَيْتَ دَعْوَتَكَ. وَامَنْطَائِفَةٌ.

تَلْبِيَةٌ: اَزْ دَا اَنَا وَاَوْ مَاتِي اِغْ كُونُو غَادِي دَاوُ، نَاغِيغْ دَاوُ مَاتِي مَاهُو تَوْ مِيسَا سَاوُوسَى  
 نَعْمَ: اَوْ كَا اِسِيَّةً وَاجِب دِي اِذْ عَمَا كِي: كَيْ لَفْظٌ: ثُمَّ اَنْفَرَا اَنْسَوَا. لَنْ وَاجِب  
 دِي اِذْ عَمَا كِي تَانِيَّةً يَيْنَ اَنَا يَاء مَاتِي غَادِي يَاء، نَاغِيغْ يَاء مَاتِي مَاهُو تَوْ مِيسَا  
 سَاوُوسَى نَعْمَ كَيْ لَفْظٌ: لَدَى.

سَمُونُو اَوْ كَا وَاجِب كَوْ وَاجِدَا اِدْعَامٌ جِئْسِي مَانِيَّةً: يَيْنَ اَنَا دَالٌ  
 مَاتِي كَمَوُطَاءَ، كَيْ لَفْظٌ: اِظْهَرُوا. وَاجَانُنْ: اِظْهَرُوا.  
 وَالدَّالُّ فِي التَّاءِ بِلا اَمْتَرَاءَ \* وَلَا مَ هَلْ وَبَلْ وَقُلْ فِي الرَّاءِ  
 مِثْلُ لَقَدْ تَابَ وَقُلْ رَبِّ احْكَمْ \* وَالْكَافُ جَاءَ بِاتِّفَاقٍ فَاِذَا عَلِمَ  
 تَكْسِي: كَفَنَ اَنَا دَالٍ مَاتِي كَمَوُتَاءَ، لَنْ كَفَنَ اَنَا لَامَ مَاتِي كَمَوُتَاءَ وَاجِب  
 دِي وَاجِدَا اِدْعَامٌ جِئْسِي مَانِيَّةً، كَيْ لَفْظٌ: لَنْ: تَابَ. وَاجِب دِي  
 وَاجِدَا: لَقَتَابَ. كُنْ كَيْ لَفْظٌ: قُلْ رَبِّ. وَاجِب دِي وَاجِدَا: قُرْبَ.  
 بَلْ رَفَعَهُ. دِي وَاجِدَا: بَرَفَعَهُ. هَلْ رَأَيْتُمْ. دِي وَاجِدَا: هَرَأَيْتُمْ.  
 مَعَكُونُو مَوْ كَاهُو مَفْقَتِي عِلْمَاءَ قَبْرَاءَ = اَيْلَيْتُمْ مَعَكُونُو =

دَرْ	لَفْظٌ	وَاجِدَاتٌ	سَبَبٌ
١	يَا بَرَكَةُ الْمَلُوتِ	اِدْعَامٌ شَلِي صَغِيرٌ	كَالِي مَاتِي كَمَوُكَافٌ
٢	اِذْ ذَهَبَ	” ” ”	ذَال مَاتِي كَمَوُ ذَالٌ
٣	الرَّحِيمِ مَالِكِ	اِدْعَامٌ شَلِي كَبِيرٌ	سَبَبٌ بِاَنْ اِغْ مَرَكَةً كَمَوُ مِيمٌ
٤	فَمَارِجَتْ تَجَانُّنَهُمْ	اِدْعَامٌ شَلِي صَغِيرٌ	تَاوُ مَاتِي كَمَوُ تَاوُ



بَابُ حُرُوفِ التَّخْفِيمِ وَحُرُوفِ التَّقْلِيلِ  
أَوَّلُهَا أَيْكُو بَابُ مَرْتَبَاتٍ فِيهَا حُرُوفُ تَخْفِيمٍ كُنْزِيَّةٌ حُرُوفُ تَقْلِيلٍ

كَمْ أَرَانُ تَخْفِيمَ أَيْكُو غَانِدًا لِي سَوَارِي حُرُوفٍ لَنْ كَمْ أَرَانُ  
تَرْقِيقَ أَيْكُو نَيْفِيَسَا لِي سَوَارِي حُرُوفٍ

وَأَحْرُوفُ التَّخْفِيمِ سَبْعٌ تَحْصُرُ فِي خَصٍّ ضَعِيطٍ قَطْبُ بَعْلُو تَشْهَرُ  
أَوَّلُهَا أَيْكُو بَابُ مَرْتَبَاتٍ فِيهَا حُرُوفُ تَخْفِيمٍ كُنْزِيَّةٌ حُرُوفُ تَقْلِيلٍ

تَكْسِي أَيْكِي حُرُوفُ تَخْفِيمٍ أَيْكُو أَنَا فَيَتَوُ كَمْ كَرَّ يَكْسُرُ أَنَا لَغْ لَفْظًا  
خَصَّ ضَعِيطٍ قَطْبُ (خَاءٌ صَادٌ عَيْنٌ طَاءٌ قَافٌ طَاءٌ)

حُرُوفُ تَخْفِيمٍ أَيْكُو وَكَأَنَّهَا دِي أَرَانِي حُرُوفُ اسْتِعْلَاءٍ - كَمَا  
لَفْظًا أَدْخَلُوهَا وَالصَّافَاتِ فَضَلْنَا بَعْضَهُمْ غَاسِقٍ  
وَالطَّيِّبُونَ فَالْحَقُّ أَقُولُ أَنَا مُنْتَظَرُونَ

دِي لِيَا حُرُوفُ فَيَسُو أَيْكُو أَرَانُ حُرُوفُ تَرْقِيقٍ كَبَا لَامٌ مَهْلَلَةٌ هِيَا  
مَهْلَلَةٌ مَا هُوَ بَعْدَ نَفْثَةٍ أَوْ أَمْتَةٍ وَاجِبٌ تَخْفِيمٌ - كَمَا لَفْظٌ - اللَّهُ أَكْبَرُ  
رَحْمَةُ اللَّهِ - بَيْنَ بَعْدَ كَسْرَةٍ وَاجِبٌ تَرْقِيقٌ - كَمَا لَفْظٌ - بِسْمِ اللَّهِ - بَاجُوزُ  
رَاوُ أَيْكُو بَيْنَ دِي وَاجِبَةٌ أَوْ أَمْتَةٌ وَاجِبٌ تَخْفِيمٌ - كَمَا لَفْظٌ - رَعَاءُ رَيْنَا  
أَوْ كَا وَاجِبٌ تَخْفِيمٌ بَيْنَ فَوْجٍ مَرَانِي سَرَانَا بَعْدَ مَمْتَةٍ كُنْزِيَّةٌ - كَمَا لَفْظٌ - أَنْصَرْنَا

قَلْبَلَةٌ يَجْمَعُهَا قَطْبُ جَدٍّ بَيْنَ لَدَى وَقِفٍ وَسَكَنٍ تَرْشِدُ  
أَوَّلُهَا أَيْكُو بَابُ مَرْتَبَاتٍ فِيهَا حُرُوفُ تَخْفِيمٍ كُنْزِيَّةٌ حُرُوفُ تَقْلِيلٍ

تَكْسِي حُرُوفُ قَلْبَلَةٌ هِيَا أَيْكُو حُرُوفٌ كَمْ يَصْبَا بِأَلِيكَ نَالِيكَ  
مَا لِي كُنْ وَقِفٌ دِي أَيْكِي أَنَا لِيَا كَمْ كَوْمَقُولُ لَغْ لَفْظٌ قَطْبُ  
جَدٍّ (قَافٌ طَاءٌ بَاءٌ جِيمٌ دَالٌ) چُونَتَوِي نَالِيكَ مَا لِي كَا لَفْظٌ  
أَقْرَبُ قَطْمِيرٌ يَبْتَعُونَ أَجْرًا يَدْعُونَ نَالِيكَ وَقِفٌ  
كَمَا لَفْظٌ وَاقٌ مُحِيطٌ مُنِيبٌ بَهِيَجٌ رَشِيدٌ

بَابُ حُرُوفِ الْمَدِّ وَالْقِسْبَةِ مَرْتَبَاتٍ

أَوَّلُهَا أَيْكُو بَابُ مَرْتَبَاتٍ فِيهَا حُرُوفُ مَدٍّ كُنْزِيَّةٌ حُرُوفُ قِسْبَةٍ

كَمْ أَرَانُ سَدُّ مَوْعِبُوهُ چَارَالَعَةً أَيْكُو تَبَّةٌ مَوْعِبُوهُ چَارَا  
فَعَاتُورَانِي وَوَعُ أَهْلُ تَبْوِيدٍ أَيْكُو دَاوَا لِي سَوَارِي حُرُوفٍ  
كَمْ وَاجِبٌ دِي دَاوَا لِي

تَرْقِيقٌ - دِيخِي بَيْنَ نَيْسُو كَسْرَةٍ - كَمَا لَفْظٌ - رَحِيحٌ - أَوْ مَا لِي بَعْدَ  
كَسْرَةٍ سَبْعٌ أَصْلَى تَوَرُّ حُرُوفٌ بَعْدَ رَاوُ أَوْ رَاوَا حُرُوفُ اسْتِعْلَاءٍ أَيْكُو  
وَاجِبٌ تَرْقِيقٌ - كَمَا لَفْظٌ - فَرْعُونَ - مَرِيَّةٌ - لِيَا كَا يَهُ مَا هُوَ وَاجِبٌ  
تَخْفِيمٌ - كَمَا لَفْظٌ - لَبَا مَرَادٍ - أَمْ أَرَانَا - دِي لَفْ أَيْكُو سَوَارِي حُرُوفٍ



وَأَخْرَفُ الْمَدَّةَ ثَلَاثُ تَوْصِيفٍ الْوَاوُ ثَمَّ أَلْيَاءُ ثَمَّ الْأَلِفُ

تَكْسِي، حُرُوفٌ مَذِيكُو الْكِنَى أَنَا تَلُو: (١) وَأَوْ (٢) يَاءُ (٣) أَلِفُ  
دِينِي شَرْطُ الْمَلِي مَعْكُوبُ كَالْكَسْبَةِ إِغْثِسُورُ - إِنْ شَاءَ اللَّهُ - .

وَالْفُ مِنْ بَعْدِ فَتْحٍ وَقَعًا ۖ وَلَفْظٌ نَوْحِيهَا لِكُلِّ جَمْعٍ

تَبَكَّى: شَرَطِي حُرُوفَ مَدِّ اِيكُوَيْنْ وَاوْ تُوْمِيَا سَاوُوسِي ضَمَّةُ  
لَنْ يَاءُ تُوْمِيَا سَاوُوسِي كَسْرُهُ، لَنْ اَلِفْ تُوْمِيَا سَاوُوسِي فَتْحُهُ  
جَوْنَوْنِي كَوْمُولَا اَغْ لَفْظُ: نَوْحِيهَا.

= سَادُ رُوغِي بَيْنَ حُرُوفِ سَادُ رُوغِي نَعِيمٍ، الْفِ مَاهُ هِيَ وَاجِبٌ نَعِيمٍ. كَمَا  
 لَفْظُ: الْقَائِمُونَ. الصَّارِدُونَ. بَيْنَ تَرْتِيقِ الْفِ مَاهُ هِيَ تَرْتِيقُ. كَمَا لَفْظُ:  
 التَّائِبُونَ. الْعَائِدُونَ. انْفُورُ حُرُوفِ اسْتِعْلَاءِ نِيَوُ مَاهُ سِيغُ لَوِيهِ قُوَّةُ  
 انْفَافَتْ: (سَادَ. مَادَ. طَاءَ). هِيَ الْبُرْ أَرَنْ حُرُوفُ اطْبَاقِهِ (حُرُوفُ  
 كَفْ يَلْبَاقِي رَاهَا اِيْلَافُ نَاعَلَفَ مَبْدُودُ رَافِ جِطَاءُ) وَوَعَلَفَ مَجَا تَلْقَافُهُ  
 هِيَ وَاجِبٌ غَايَةُ ٢ اَغَا غَانِي تَكَانُ حَرَكَةُ تَكَادُ اسْتِ بَانِدَاغِي حُرُوفِ

فَانْ فَقَدَتْ بَعْدَ حَرْفِ الشُّكُونِ وَاهْمَزَ فَالِدُ طَبِيعِي كَوْنِ

تَكْسِي: كُنْ سَاوُوسِي حُرُوفَ مَدِّ مَا هُوَ كَسْفَيْنِ سَعَا سَكُونُ  
(أَوْ اَنَا حُرُوفُ كَغِ مَاتِي) كُنْ كَسْفَيْنِ سَعَا هَزَهْ، مَسْطِي دَارَانِي

مَذْطِيعِي - كِلَافْطُ: الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا - دِيْنِي دَاوَالِي  
كِرَا مُوْعْ سَا الْفُ (هِيَ الْيَكُوْمَةُ رُوْعْ اَوْبَهَانِي فِي دَرِيْجِيْ)

وَرَعَىٰ بَيْنَ يَدَيْ غُولَاكِي. اَوْرَقَدَرُ سُوْنِي مَجَالِفْ كَانْلِيْجِي  
سَدْعَانْ، اَوْرَا الْوَن - اَوْرَا رِيْكَاتْ.

وَأَن تَلَاهَا أَلْهَمْتُ فِي كَلِمَتِهِ \* فَوَاجِبُ مُبْصِلٍ كَجَاءَتِهِ  
تَبَكُّيْ كَفَنِي أَنَا حُرُوفٌ مَدَائِعُ كُونُوا دُوسِي رُوفًا هَزُهُ تَوْدُ

تَوَعَّلَ سَاكِمَةً، مَسْطُورِي دِي آرَانِي مَدَّ وَاجِبٌ مُتَّصِلٌ كَيْتَا  
بَاوُو هِي اللَّهُ تَعَالَى: جَاءَتْهُ الْبُشْرَى: هَيْتَا مَرِيئًا: تَبَوَّءَ  
دِينِي كَيْتَا فِي دَوَانِ عُلَمَاءَ قِرَاءَةِ فِدَا الْخِتَافِ (۲)

فَلَقَدْ كَفَرَ مَا هُوَ، كُنَّا بِنَا عَاتِي وَدَا الْغَائِي تَكَانِ لَاسِي تَشِيدِي، كَيْلَا لَطُ :  
وَأَن - وَه .  
(١) أَوْفَانَا وَأَلْزَمْنَا، فُرُوبًا بِنَدْنُ، أَلِكْ أَرَادِي أَرَنِي حُرُوفَ مَنْ، بِلَيْكِ وَي أَرَنِي

وَلَنْ تَلَاهُ وَيَاخِرُ اتِّصَالًا \* فَإِنْ مُنْفَصِلٌ كَلَّا إِلَى

تَكْسِي: كُنْ أَنْحُرُفْ مَدْعُ مَاغْهَوْنَ أَنْالِغْ لَحِيرْ كَلْهْ إِنْ كَوْنُو عَادِي  
هَمْزُ كَغْ مَاغْهَوْنَ إِنْ كَوْنِي كَلْهْ لِيَا تَوْرُورْ أَنْاسِغْ مِسَاءَ أَنْتَرَانِي مَدْعُ  
لَنْ هَمْزُ مَاهَوْ مَسْطِي دِي آرَانِي مَدْجَارْ مُنْفَصِلٌ كَالْفُظْ لَآلِي وَابْتَعُوا  
إِلَيْهِ وَابْتَعُوا أَهْدِكُمْ دِينِي قَدْرُ دَوَانِي مَدْجَارْ مُنْفَصِلٌ أَيْكُودَا كَارُورْ  
مَدْجَارْ مَتَّصِلٌ سَوِيَهِي عِلْمَاءَ قَرَاءَ غَارَانِي قَدْ كَارُورْ وَمَدْجَارْ  
وَأَنْ يَكُنْ مَا بَعْدَ مُشْدَدًا \* فَلَا زِمَ مَطُولٌ كَحَادْ

تَكْسِي: كُنْ أَنْحُرُفْ مَدْعُ سَاوُوسِي رُوقَا حُرُوفْ كَغْ دِي تَشْدِيدِي  
مَسْطِي دِي آرَانِي مَدْلَزِمَ مَطُولٌ كَالْفُظْ يُوَادُّونَ مِنْ حَادِ اللَّهِ  
أَحْجَابِي دِينِي قَدْرُ دَوَانِي عِلْمَاءَ قَرَاءَ فَيَا مَفْقَةً مَحَا تُلُوعِ الْفِ

حُرُوفْ لِيَا أَنْزَلَا رَا حَاجَةً كَالْفُظْ حُرُوفْ الصَّيْفِ كَبَابِي حُرُوفْ سَاوُوسِي دَاوُنْ يَا  
مَاهَوْرُوقَا هَمْزُ مَتَّصِلًا دَاوَالِي لَفْظُ شَيْءٍ (١) كَسْبُورْ إِيْلَمُ كَاتِبُورْ يَابِي الْقُورْ  
الْمَقْبُورْ أَنْوَاتْمَاهِي دَاوَالِي مَسْطِي مَتَّصِلًا الْفِ أَيْكُودَا حُرُوفْ شَرْعَا دَاوِي دِي  
سِكَاوُورْ عَلْغْ عَلْكَ كَوْنِي دِي كَانْزُورْ عَلْغْ يَنْفَعَالِ أَيْوُورْ دِينِي دَوْعُ بُوْدُو فَيَا عِلْمَا  
كَوْنِي أَيْكُودَا كَبِيرُورْ يَهْرُورْ دِي بَدْعُ مَنكُرْ مَوْلَا دَابِجْ يَهْرُورْ دِي

كَذَا كُلُّ سَاكِنٍ تَأَصَّلًا \* مُحَقَّقًا يَكُونُ أَوْ مُنْقَلًا

تَكْسِي: سَمَوْنُو أَوْبَادِي آرَانِي مَدْلَزِمَ مَطُولٌ مَانِيَهْ أَنْدِي حُرُوفْ  
مَدْعُ سَاوُوسِي رُوقَا حُرُوفْ كَغْ مَانِي سَطْرَ أَصْلَ مَايَتِي (فَانِي  
أَيْكُودَا إِيْلَاغْ نَلِيكََا وَفْ أَنْوَادِصْل) فَيَا أَوْبَا مُحَقَّقْ كَالْفُظْ لَآلِي  
حَيَايَا أَنْوَا مُتَقَلِّ كَالْفُظْ حَادْ كِيَا غَارْ مَاهَوْرُوقَا  
وَمِنْهُ مَايَاتِي قَوَائِمُ السُّورِ \* وَفِي ثَمَانٍ مِنْ حُرُوفِهَا ظَهَرَ

تَكْسِي: سَتَّعْهُ سَتَّعْ مَدْلَزِمَ مَطُولٌ مَانِيَهْ هِيَا أَيْكُودَا مَدْعُ أَنَا  
إِنْ حُرُوفْ إِيْجِيْنِي لَنْ كَوْنِيَاتِي سُورَةٍ حُرُوفْ سِيْمِي مَاهَوْرُوقَا دِي  
أَوْبَادِي دَادِي تُلُوعْ حُرُوفْ سِيْغْ تَعْهُ مَانِي دِينِي أَكْبَهِي  
حُرُوفْ مَاهَوْرُوقَا وَوَلُو كُومُفُولْ إِنْ دَاوُوهِي نَاطِمَ :

مَوْلَا أَنْ دَابِجْ سَبَبْ عِلْمَاءَ فَيَا مَفْقَةً رَاجِي مَحَا دَاوَالِي لَنْ مَوْلَا أَرَاتْ  
مُتَّصِلٌ سَبَبْ حُرُوفْ مَدْ مَاهَوْرُوقَا هَمْزُورْ عِلْمَا سَاكِنَةً (٢) دَاوَالِي  
مُوعْبُورْ إِيْسَامُ أَبِي عَمْرِو قَالَوْنِ لَنْ إِيْنِ كَثِيرْ قَدْرُ ١١ الْفِ مَوْعُورْ  
إِيْنِ عَامِرُ لَنْ أَلِيسَايْ قَدْرُ ٢ الْفِ مَوْعُورْ عَاصِمُ ٢١ الْفِ =

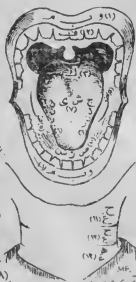


- اِيْكِيْلَه جَدَوْلُ -

١	لَفْظُ	وَحَانُ	سَبَبُ	دَاوَانِي
١	نُوحِيهَا	مَذْلُجِي	وَأَوْمَانُ بَعْدَ مَعْدَمِ يَأُوْ	١- اَلِفْ
٢	جَاءَتْهُ	مَذْوَاجِي	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ -	١- اَلِفْ
٣	هَنِيئًا	" "	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ -	٢- اَلِفْ
٤	سَوَّ	" "	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ -	٢- اَلِفْ
٥	لَا اِلٰى	مَذْجَاشِزْ	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ -	اِغْتِلَافُ
٦	وَابْتَغُوا إِلَيْهِ	" "	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ -	فَدَسْلِيْشِي
٧	وَاتَّبَعُوا أَهْلَهُ	" "	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ -	اِثْرًا مَدْوَاجِي
٨	الْآنَ	مَذْلَزِمُ مَطْوَلُ	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا سَكُونُ	٢- اَلِفْ
٩	اَتَحَاجُّوْنِي	مَذْلَزِمُ مَطْوَلُ	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا هَمْزُهُ	٢- اَلِفْ
١٠	سَلَاكَانَ	مَذْلَزِمُ مَطْوَلُ	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا سَكُونُ	٣- اَلِفْ
١١	هَآ -	مَذْلُجِي	اَلِفْ تُوْنِيَا بَعْدَ نَحْوِ	١- اَلِفْ
١٢	يَا -	" "	" "	١- اَلِفْ
١٣	لَا عَيْنَ	مَذْلَزِمُ مَطْوَلُ	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا سَكُونُ	٢- اَلِفْ
١٤	لَا صَادَ	" "	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا سَكُونُ	٣- اَلِفْ
١٥	لَسْتَعِيْنُ	مَذْغَارِي	بَعْدَ اَلِفِ رُوْنَا سَكُونُ	١- اَلِفْ

مُصَمِّمُ

عَرَبِيَّهَا سِدْرًا، سَبَابِي نَحْوِ (كُونُ مَتَوِي حَرْفٍ) اِنْكُو اَوْ كَا وَاجِبُ دِي رَسَبِي  
بَانْجُوْرُو دِي تَشَا اَلِي تَمَانْ هَلَا اِنْكُو سَكَاوِيثْ عَاجِبَا مَارِيغْ بُوْرُوْعْ أَهْلُوْرُوْهْ تَمَانْ  
بَانْجُوْرُوْعُوْ تَا تَمَانْ اَلِي اَلِي بُوْرُوْجِي، أَفَادِيْنِي شَفَا اَلَا تَمَانْ تَشْكَاهُ مَتَوِي حَرْفُ  
سُوْفِي تَرَاغْ اَلِي غَلَسُوْرُوْ اَلِي تَا كِبَا مَبَارْ جُوْا فَا يَكْبُوْرُوْ :



(٥) ض - مَتَوِي شَفَا  
سَالَهْ سَبَابِي فَيَكْبُوْرُوْ  
اِيْلَآثْ كَلْ تَقْنْ اَنَّا كَلْ  
كَبُوْ سَرَطَا اَوْ سُوْ بَامْ  
دُوْرُوْ  
(٦) ل - ن - ر -  
مَتَوِي شَفَا اَنَّا كَلْ  
فَيَكْبُوْرُوْ اِيْلَآثْ  
تَقْنْ لَنْ كَبُوْ سَرَطَا  
كَا يَهْ كُوْبِي دُوْرُوْ  
سَبِيغْ عَارْفُ  
(٧) ج - ش - ي - مَتَوِي  
شَفَا اَنَّا كَلْ تَقْنْ هِي  
اِيْلَآثْ لَنْ جَلَسِيغْ دُوْرُوْ  
(٨) ط - د - ت - مَتَوِي شَفَا  
اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ اِيْلَآثْ لَنْ فُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ سَبِيغْ عَارْفُ (٩) ظ - ذ - ث - مَتَوِي  
شَفَا اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ اِيْلَآثْ سَرَطَا فُوْجُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ نُوْرُمَقَا (١٠) س - ز -  
س - مَتَوِي شَفَا اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ اِيْلَآثْ سَرَطَا فُوْجُوْ اَوْ سُوْ عَارْفُ دُوْرُوْ لَنْ غَلَسُوْرُوْ  
(١١) خ - غ - مَتَوِي شَفَا كَلْ فُوْجُوْ لَنْ فُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ سَبِيغْ عَارْفُ  
بُوْ (١٢) ه - مَتَوِي شَفَا كَلْ فُوْجُوْ لَنْ فُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ سَبِيغْ عَارْفُ  
وَالِدَرَا عَامُ

(١) و - ب - م - مَتَوِي  
شَفَا اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ  
لَنْ وَاوْرَا رَغَا كَلْ  
ب - م - رَاغْتْ لَامِي  
لُوْرُوْ (٢) ف -  
مَتَوِي شَفَا اَنَّا كَلْ  
لَا فَسَا لَامِي غَلَسُوْرُوْ  
سَرَطَا اَوْ سُوْ دُوْرُوْ عَارْفُ  
(٣) ك - مَتَوِي شَفَا  
اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ اِيْلَآثْ غَلَسُوْرُوْ  
عَرَبِيْ ق سَرَطَا كَلْ دُوْرُوْ  
(٤) ق - مَتَوِي شَفَا  
فُوْجُوْ اِيْلَآثْ مَكَا رِي  
سَبِيغْ دُوْرُوْ  
(٥) ح - ش - ي - مَتَوِي  
شَفَا اَنَّا كَلْ تَقْنْ هِي  
اِيْلَآثْ لَنْ جَلَسِيغْ دُوْرُوْ  
(٦) ط - د - ت - مَتَوِي شَفَا  
اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ اِيْلَآثْ سَرَطَا فُوْجُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ نُوْرُمَقَا (٧) س - ز -  
س - مَتَوِي شَفَا اَنَّا كَلْ فُوْجُوْ اِيْلَآثْ سَرَطَا فُوْجُوْ اَوْ سُوْ عَارْفُ دُوْرُوْ لَنْ غَلَسُوْرُوْ  
(٨) خ - غ - مَتَوِي شَفَا كَلْ فُوْجُوْ لَنْ فُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ سَبِيغْ عَارْفُ  
بُوْ (٩) ه - مَتَوِي شَفَا كَلْ فُوْجُوْ لَنْ فُوْ اَوْ سُوْ لُوْرُوْ سَبِيغْ دُوْرُوْ سَبِيغْ عَارْفُ  
وَالِدَرَا عَامُ



وَاحْتَمِجْ بِحَمْدِ اللَّهِ وَالصَّلَاةِ \* عَلَى النَّبِيِّ طَيْبًا لِّصِفَاتِ

وَالْأَلِّ وَالصَّحْبِ مَعَ السَّلَامِ \* آيَاتُهَا أَرْبَعُونَ بِالتَّحَامِ

تَهَيَّئْ رِسَالَتِي فَوْعَكَ سَانَا كَانَطِي مُوجِي أَعِ اللَّهُ تَعَالَى كَيْفَ مُوَرِّعٍ

دُوْمَادِي أَنْ كَانَطِي يَوْمَ نَأَى تَمَاهِي رَحْمَةِ تَعْلِيمٍ سَمًا كَاوِيلُوجِقَانِ

مُوكَاثِفَا اغْتَسِي جَوْجُوعًا كَيْتَا كَبَاكُوسَ بَاغْتِ صِفَاتِي هَذَا أَنْكُو

نَبِيَّ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَمَّا لُومِيْمِيْلَا اغْتَسِي كَاوَارِكَا فِي سَاَحَابَاتِي فَيَسَانِ

— أَبُو دَاوُدَ يَنْبِيَّ رِسَالَتِي إِيَّاكَ أَنَا فَتَاغَ فُلُوْلَهُ فَرِيْسِيْ

— مُحَمَّدٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ —

قَدَّمْتُ هَذِهِ الدَّرَجَةَ بِعَوْنِ اللَّهِ تَعَالَى وَتَوْفِيقِهِ لِيَسْتَعِيْلَ وَتَبَيَّنَتْ فِي عَاشِرِ

شَوَّالٍ سِتَّةَ أَلْفٍ وَثَمَانِيَةِ أَرْبَعٍ وَسَعِيْدِيْنَ مِنْ هَجْرَةِ سَيِّدِي الرَّسُوْلِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بَعْدَ تَقْيِيْنِ

وَرَفِيقِي الْعَامَّةِ الْعَالِيَةِ . فَالَّذِي أَرْجُو أَنْ تَأْتِيَ عَامَةً لِأَسْأَلُ فِي بَلَدِيْنِ .

مُعْصُوْمَا تِلْكَ لِيَتَلَقَّيْنِي الْعَالِيَةُ وَالْمَدْرَسَةُ مِنَ الْإِسْلَامِ دِيْنِيْنِ . وَأَنْ يَجْعَلُوا خَالِعَةً لِيَوْمِهِ

الْمُنِيِّ . وَفَرَّغْتُ وَرَأَيْتُ يَوْمَ الدِّيْنِ .

وَسَأَلْتُ اللَّهَ عَلَى سَيِّدَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَحَبَرِهِ أَجْمَعِيْنَ . عَمْدَ مَا ذَكَرَهُ الذَّاكِرُونَ ،

وَعَقْلَ عَنْ ذِكْرِهِ الْغَائِلُونَ . سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ ، وَسَلَامٌ

عَلَى الْمُرْسَلِيْنَ ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ .

بكره : ٣٠ رجب ١٣٩١ هـ . ١٩٧٠ / ١٩٧١ م .  
 حكاية الخطاط الاندلسي -  
 حكاية الخطاط الاندلسي - بكرة

نَقَرِيْطُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَفْخَرُ لِلَّهِ الَّذِي عَلَّمَ الْقُرْآنَ ، وَرَبِّهِ الْإِنْسَانِ طِبْنَ الْبَاسِ . فُلُوْلِي

لِيَنْ يَتْلُوْكَ لِبَابِهِ مَنْ تِلَاوَتِهِ فِي كُلِّ شَأْنٍ وَارَابِ . وَبِهِ تَجْوِيْدُهَا الَّذِي

يَصْدُقُ عَلَيْهِ تَرْجِيْلُ الْبَاسِ ، نَعَّ التَّفَكُّرُ بِالْعَقْلِ وَالْجَنَابِ . وَالصَّلَاةُ

وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدَانَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ أَفْخَرِ فَتَاهَا الْإِنْسَانِ . وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ

أُولِي الْأَرْبَابِ وَالْإِفْسَانِ .

— أَنَا بَعْدُ . فَقَدْ طَلَعْتُ بَعْدَ مَا طَلَعْتُ عَلَى هَذَا التَّحْقِيقِ الْمَلَقَبِ بِشَفَا الْجَنَابِ

فِي تَرْجِيْمَةِ هَذِهِ الصَّنِيْعَةِ ، فِي تَجْوِيْدِ الْقُرْآنِ . لِأَهْلِيْنَا الشَّابَةِ الْأَدِيْبَةِ الشُّعْبِيْنَ

الْمَنَانِ : أَحْمَدَ رَطْبِيَّ ابْنَ الرَّحْمَنِ الشَّيْخِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَدْرَسِيِّ بِالْمَدْرَسَةِ الْقُصُوْمِيَّةِ

بِمَرْكَزِ شَرْقِ سَمَارَانَ ، لِأَنَّ فِي بَلَدِيْنِي الْمَنَابِ . فَجَاءَ مُحَمَّدٌ اللَّهُ تَعَالَى بِسَانَا .

عُمْدَةً فِي الْعَيْنِ ، تَحْقِيقًا الْعَيْنَانِ ، وَشَفِيًّا بِالْمَنَانِ . وَبَسْمَلُ الْعَمَلَةِ لِإِنْبَاءِ

فِيْنَسَانَا الْآنَ . نَقَعْتُ اللَّهُ تَعَالَى لِيَجْعَلَ مِنْ أَدَانِ تَجْوِيْدِ الْقُرْآنِ . وَفَرَّغْتُ عَنْهَا

مَعْنِيْ هَجْرًا وَالْإِفْسَانِ . وَجَنَانًا رَأَيْتُ فِي الْبَلَدِيْنِ مِنْ كُلِّ مَا أَهَاتِ ،

أَمِيْنُ يَا رَبَّ الْعَالَمِيْنَ ر

وَالسَّلَامُ ،

أَهْلُ أَعْضَاءِ الْبَلَدَةِ الْمَدْرَسَةِ الْقُصُوْمِيَّةِ بِمَرْكَزِ الْفَقِيهِ الْبَالِيَّةِ ،

أَبُو لُطْفٍ الْكَلْبِيْهِ صَلَاحُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ . كَانَ الْأَمْرُ مَعَهُ الْفَارِغَ وَالْبَالِيَّةِ

يوم الاربعاء ١٧٦٦-١٧٦١ م .  
 ١٥٦٦-١٥٦١ م .  
 ١٥٦٦-١٥٦١ م .

## فهرست شفاء الجنان

### صحيفة :

٢	مقدمة
٤	باب أحكام النون والنون الساكنة
١٠	باب أحكام الميم والنون المشدتين والميم الساكنة
١٢	باب الإدغام
١٦	باب أحكام لام التعريف ولام الفعل
٢٠	باب حروف النفي وحروف القلقلة
٢١	باب حروف المد وأقسامه
٢٩	مهمة
٣١	تقریظ